

## Umowa .....

zawarta w dniu ..... r. pomiędzy **Gminą Lublin**, Plac Króla Władysława Łokietka 1, 20-109 Lublin, NIP: 946-25-75-811, REGON 431019514, reprezentowaną przez:

Pana Krzysztofa Żuka - Prezydenta Miasta Lublin  
zwaną w dalszym ciągu umowy „**Zamawiającym**”,

a

.....  
zwanym dalej „**Wykonawcą**”, w imieniu, którego występuje:

została zawarta umowa o treści następującej:

### §1

Umowa niniejsza zostaje zawarta po przeprowadzeniu postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie przetargu nieograniczonego, zgodnie z ustawą Prawo zamówień publicznych z dnia 29 stycznia 2004 r. (t. j. Dz. U. Z 2015 r. poz. 2164 z późn. zm.), w wyniku którego oferta Wykonawcy została wybrana jako najkorzystniejsza.

### § 2

#### Przedmiot umowy

1. Przedmiotem zamówienia jest **sukcesywna rezerwacja, sprzedaż i dostarczanie biletów lotniczych wraz z ubezpieczeniem.**
2. Zakres zamówienia obejmuje sukcesywną rezerwację, sprzedaż i dostarczanie biletów lotniczych wraz z ubezpieczeniem, zwanych dalej „biletami” (jako 1 bilet rozumie się podróż do miejsca docelowego wraz z podróżą powrotną) na zagraniczne pasażerskie przewozy lotnicze dla przedstawicieli Zamawiającego.
3. W ramach realizacji umowy, Wykonawca zobowiązuje się do:
  - 3.1. przyjmowania drogą elektroniczną zapotrzebowania Zamawiającego na przeloty międzynarodowe, dokonywania rezerwacji połączeń wybranych przez Zamawiającego, sprzedaży biletów zgodnie ze zleceniami zakupu przekazanymi przez Zamawiającego;
  - 3.2. dokonywania optymalnego wyboru przewoźnika z uwzględnieniem najkorzystniejszej ceny oraz najkrótszej trasy i czasu podróży, a także przedstawienia Zamawiającemu 3-5 propozycji połączeń związanych z jedną podróżą, w tym w klasie przewoźników z grupy tzw. tanich linii lotniczych;
  - 3.3. rezerwacji i sprzedaży biletów z uwzględnieniem bezkolizyjnej relacji połączeń wieloetapowych i najkrótszych połączeń na danej trasie oraz z uwzględnieniem najniższych dostępnych taryf publikowanych i stawek negocjowanych oraz stawek promocyjnych, w klasach wymaganych przez Zamawiającego, a także w klasie



- przewoźników z grupy tzw. tanich linii lotniczych;
- 3.4. niezwłocznego informowania Zamawiającego o braku możliwości rezerwacji lub sprzedaży biletów, jeśli taka sytuacja będzie miała miejsce, wraz z uzasadnieniem;
  - 3.5. przedstawiania Zamawiającemu propozycji wymienionych w punkcie 3.2. nie później niż .....godziny od złożenia zapotrzebowania;
  - 3.6. zapewnienia utrzymania stałej ceny rezerwacji w okresie 2 dni od daty przedstawienia ofert przez Wykonawcę na podstawie pkt.3 pkt 3.2; (nie dotyczy ofert z grupy tanich linii lotniczych, w przypadku których Wykonawca zapewni utrzymanie stałej ceny rezerwacji przez okres 24 godzin);
  - 3.7. dostarczania biletów Zamawiającemu w godzinach pracy Zamawiającego, tj. 7.30-15.30, w dni robocze (z wyłączeniem sobót) najpóźniej na 3 dni robocze przed rozpoczęciem podróży, drogą elektroniczną na adres wskazany przez Zamawiającego w Zleceniu zakupu;
  - 3.8. udzielania wszelkiej niezbędnej pomocy w przypadku składania reklamacji do linii lotniczych. Odpowiednia dokumentacja będzie kierowana przez Zamawiającego bezpośrednio do Wykonawcy;
  - 3.9. naliczania punktów lojalnościowych na konto Zamawiającego;
  - 3.10. wyznaczenia dla Zamawiającego telefonu alarmowego, czynnego 24 godziny na dobę, w każdy dzień tygodnia, bez względu na fakt, czy jest to dzień pracy Zamawiającego i Wykonawcy, do kontaktowania się z Wykonawcą;
  - 3.11. zapewnienia przez Wykonawcę bezpłatnego odwołania rezerwacji, zmiany trasy lub terminu podróży przed planowanym odlotem tj. nie później niż **do.....godzin** przed planowanym odlotem. Wykonawca nie będzie pobierał z tego tytułu dodatkowych opłat i nie przysługuje mu dodatkowe wynagrodzenie.
4. W razie stwierdzenia błędów w dokumentach biletów, Wykonawca zostanie wezwany przez Zamawiającego do ich niezwłocznego usunięcia, tj. nie dłużej niż w przeciągu 5 godzin licząc od czasu skutecznego poinformowania Wykonawcy o w/w błędach.
  5. Wykonawca zobowiązuje się do zatrudnienia na podstawie umów o pracę osób do wykonywania określonych czynności:
    - 5.1. kontakt z zamawiającym, rezerwacja, sprzedaż i dostawa biletu, działania związane z ewentualną reklamacją;
  6. Wykonawca w terminie 7 dni, licząc od dnia zawarcia niniejszej Umowy zobowiązany będzie do przedłożenia Zamawiającemu dokumentów potwierdzających zatrudnienie osób, o których mowa w ust. 5, tj. kopie zanonimizowanych zawartych umów o pracę oraz oświadczenia Wykonawcy lub Podwykonawcy dotyczącego tych osób, że są zatrudnieni na podstawie umowy o pracę, w rozumieniu przepisów kodeksu pracy. Oświadczenie to powinno zawierać w szczególności: dokładne określenie podmiotu składającego oświadczenie, datę złożenia oświadczenia, wskazanie czynności, które wykonują osoby zatrudnione na podstawie umowy o pracę wraz ze wskazaniem liczby tych osób, rodzaju umowy o pracę i wymiaru etatu oraz podpis osoby uprawnionej do złożenia oświadczenia w imieniu Wykonawcy lub Podwykonawcy.
  7. Wykonawca lub Podwykonawca zobowiązany jest zatrudniać osoby, o których mowa w ust. 6, na podstawie umowy o pracę przez cały okres realizacji zamówienia. W przypadku rozwiązania stosunku pracy przed zakończeniem tego okresu, zobowiązuje



- się do niezwłocznego zatrudnienia na to miejsce innej osoby. W takiej sytuacji Wykonawca zobowiązany jest każdorazowo dostarczać zaktualizowane ww. oświadczenie oraz zanonimizowane kopie umów o pracę.
8. W trakcie realizacji zamówienia Zamawiający uprawniony jest do wykonywania czynności kontrolnych wobec Wykonawcy odnośnie spełniania przez Wykonawcę lub Podwykonawcę wymogu zatrudniania na podstawie umowy o pracę osób wykonujących wskazane w ust. 5 czynności. Zamawiający uprawniony jest w szczególności do:
- żądania oświadczeń i dokumentów w zakresie potwierdzenia spełniania ww. wymogów i dokonywania ich oceny,
  - żądania wyjaśnień w przypadku wątpliwości w zakresie potwierdzenia spełniania ww. wymogów.
9. W trakcie realizacji zamówienia Wykonawca na każde pisemne wezwanie Zamawiającego w wyznaczonym w tym wezwaniu terminie przedłoży Zamawiającemu:
- zaświadczenie właściwego oddziału ZUS, potwierdzające opłacanie przez Wykonawcę lub Podwykonawcę składek na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne z tytułu zatrudnienia na podstawie umów o pracę osób, o których mowa w ust. 5, za ostatni okres rozliczeniowy,
  - poświadczoną za zgodność z oryginałem odpowiednio przez Wykonawcę lub Podwykonawcę kopię dowodu potwierdzającego zgłoszenie pracownika przez pracodawcę do ubezpieczeń, zanonimizowaną w sposób zapewniający ochronę danych osobowych pracowników, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych.

### § 3 Wynagrodzenie

- Na całkowite wynagrodzenie Wykonawcy za każdy zarezerwowany, wystawiony i faktycznie dostarczony do Zamawiającego bilet składa się: opłata transakcyjna w kwocie ..... zł brutto (słownie: ..... ) ( stawka VAT wynosi 0% ) , cena biletu (w tym: opłata za bagaż oraz opłata za ubezpieczenie) bez rabatu oraz rabat w wysokości.....%
- Z tytułu prawidłowej realizacji umowy Wykonawca otrzyma wynagrodzenie w wysokości odpowiadającej łącznej wartości prawidłowo zrealizowanych Zleceń zakupu, z zastrzeżeniem ust.2.1.
  - Łączna wartość wynagrodzenia z tytułu realizacji niniejszej umowy nie może przekroczyć kwoty ..... zł brutto, (słownie: ..... 00/100 (stawka VAT wynosi 0%). Płatność wynagrodzenia nastąpi ze środków zaplanowanych w dziale 710 rozdziale 71095 § 4428, 4429, 4308, 4309 (zadanie budżetowe: projekt „2nd Chance” program URBACT III MKZ/W/761/00/10/0001) budżetu Miasta Lublin na 2017 rok oraz na lata następne (2018 rok); w dziale 921 rozdziale 92195 § 4421, 4301 (zadanie budżetowe: projekt „APPROACH – Prezentacja centrów miast historycznych w formie zdigitalizowanej MKZ/W/796/00/10/0001) budżetu Miasta Lublin na 2017 rok oraz lata następne (2018 rok).
- Wykonawca wystawi fakturę VAT, po potwierdzeniu bez zastrzeżeń odbytej podróży, tj. nie dłużej niż w przeciągu 5 dni po powrocie.

ZP-P-I.271.1.43.2017

Zał. Nr 7-wzór umowy

Strona 3 z 8



4. Wykonawca dostarczy fakturę VAT do siedziby Zamawiającego lub do innego miejsca wskazanego przez Zamawiającego, w godzinach pracy Zamawiającego, tj. 7.30-15.30, w dni robocze (z wyłączeniem sobót).
5. Na fakturach wystawionych przez Wykonawcę winna być uwidoczniona cena za sprzedaż biletu, tj. cena jednostkowa biletu z uwzględnieniem upustu, wysokość opłaty transakcyjnej oraz cenę opłaty bagażowej;
6. Należności z tytułu wykonania umowy będą płatne przez Zamawiającego, oddzielnie za każde Zlecenie, przelewem na konto wskazane przez Wykonawcę w terminie 14 dni od dnia doręczenia Zamawiającemu prawidłowo wystawionego przez Wykonawcę dowodu księgowego. Dowód księgowy jest wystawiany po potwierdzeniu bez zastrzeżeń odbytej podróży, tj. nie dłużej niż w przeciągu 2 dni po powrocie. Przyjmuje się, że dniem zapłaty jest dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.
7. Dowód księgowy zostanie wystawiony zgodnie z danymi: Gmina Lublin, Plac Króla Władysława Łokietka 1, 20-109 Lublin, NIP: 946-25-75-811.

#### § 4

#### Prawa i obowiązki stron umowy

1. Podstawą dokonania zakupu biletów jest złożenie przez Zamawiającego Zlecenia zakupu, drogą elektroniczną na adresy mailowy....., określającego nazwiska podróżujących, daty i godziny wylotu i przylotu oraz miejsca docelowe podróży.
2. Zamawiający do kontaktów z Wykonawcą wyznacza następujących pracowników Urzędu Miasta Lublin:
  - 2.1. Michał Trzewik, Biuro Miejskiego Konserwatora Zabytków, ul. Złota 2, 20-112 Lublin, tel. +48 81 466 26 65, e-mail: mtrzewik@lublin.eu;
  - 2.2. Katarzyna Czerlunczakiewicz, Biuro Miejskiego Konserwatora Zabytków, ul. Złota 2, 20-112 Lublin, tel. +48 81 466 26 65, e-mail: kczerlunczakiewicz@lublin.eu;
3. Zamawiający zobowiązuje się do składania zapotrzebowań na obsługę podróży w zakresie wynikającym z niniejszej umowy w terminie najpóźniej 5 dni roboczych przed dniem rozpoczęcia podróży (z wyłączeniem sobót).
4. Zamawiający zobowiązuje się do udostępniania Wykonawcy niezbędnych dokumentów, tak aby Wykonawca mógł sprawdzić dokładną kalkulację ceny biletu.
5. Strony oświadczają, że będą wymieniać informacje potrzebne do starannego i należytego wykonywania obowiązków wynikających z umowy.
6. Strony zobowiązują się do zachowania poufności oraz właściwego zabezpieczenia informacji udostępnianych w ramach wykonywania niniejszej umowy.

#### § 5

#### Czas obowiązywania umowy

1. Umowa niniejsza zostaje zawarta na czas oznaczony i obowiązuje Strony od dnia zawarcia umowy do dnia 1 września 2018 roku.
2. Umowa automatycznie wygasa, w przypadku gdy wartość umowy osiągnie kwotę o której mowa w § 3 ust.1.

ZP-P-I.271.1.43.2017	Zał. Nr 1 - wzór umowy	Strona 4 z 8
----------------------	------------------------	--------------

Handwritten signature



## § 6

### Skutki niewykonania lub nienależytego wykonania umowy

1. Zamawiający i Wykonawca mogą odstąpić od umowy, jeśli druga strona rażąco naruszy postanowienia niniejszej umowy.
2. Przez rażące naruszenie rozumie się:
  - a) ze strony Wykonawcy
    - zawinione przez Wykonawcę dwukrotne, w okresie trzech miesięcy, niewystawienie i niedostarczenie biletu w czasie określonym w § 2 ust. 3 pkt 3.7. niniejszej umowy;
    - co najmniej dwukrotne, w okresie sześciu miesięcy, dostarczenie biletu z błędną rezerwacją uniemożliwiającą bezkolizyjne odbycie podróży w planowanym terminie;
    - dwukrotne nie zapewnienie bezpłatnego odwołania rezerwacji, zmiany trasy lub terminu podróży przed planowanym odlotem w terminie, o którym mowa w §3 pkt 3.11;
    - dwukrotne uchybienie terminowi, o którym mowa w § 2 ust. 3 pkt 3.5, dotyczącemu reakcji na zgłoszone zapotrzebowanie liczone w pełnych godzinach;
    - dwukrotne nie spełnienie zobowiązań z § 2 ust. 3 pkt 3.2, 3.3 niniejszej umowy;
  - b) ze strony Zamawiającego
    - dwukrotne przekroczenie, w okresie trzech miesięcy, terminu płatności powyżej 14 dni od daty dostarczenia prawidłowo wystawionej faktury VAT.
3. W przypadku odstąpienia od realizacji umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 10% kwoty brutto , określonej w § 3 ust. 2 pkt 2.1.
4. W przypadku odstąpienia od realizacji umowy z przyczyn leżących po stronie Zamawiającego, Zamawiający zapłaci Wykonawcy karę umowną w wysokości 10% kwoty brutto , określonej w § 3 ust. 2 pkt 2.1 z zastrzeżeniem § 8.
5. Odstąpienie od umowy będzie wywierało skutek pomiędzy stronami umowy z momentem doręczenia drugiej stronie oświadczenia o odstąpieniu i będzie wywierało skutek na przyszłość, przy zachowaniu w pełni przez Zamawiającego wszystkich uprawnień, które Zamawiający nabył przed datą złożenia oświadczenia o odstąpieniu, w tym w szczególności uprawnień dotyczących kar umownych.
6. W przypadku niemożności odbycia podróży z winy Wykonawcy, ponosi on kary umowne w wysokości poniesionych przez Zamawiającego kosztów (np. zakup dodatkowych biletów, kosztów rezerwacji miejsc hotelowych).
7. W razie zwłoki w wykonaniu przedmiotu umowy w terminach, o których mowa w § 2 ust. 3 pkt 3.5. Wykonawca zobowiązany jest do zapłaty kary umownej w wysokości 10 % wartości brutto, określonej w § 3 ust. 2 pkt 2.1 niniejszej umowy chyba, że przekroczenie terminu spowodowane jest działaniem siły wyższej uniemożliwiającej wykonanie przedmiotu umowy w wyznaczonym terminie;
8. W przypadku, gdy przedstawiona przez Wykonawcę oferta ceny biletu nie spełnia warunków określonych w § 2 pkt 3.2. umowy, Zamawiający obciąży Wykonawcę karą umowną stanowiącą równowartość różnicy pomiędzy zaoferowaną ceną biletu przez Wykonawcę a ceną identycznej usługi będącej w dostępnej ofercie na rynku. W takim przypadku Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie kary umownej z wynagrodzenia za bilet

*[Handwritten signature]*



niespełniający warunków określonych w § 2 pkt 3.2. umowy.

9. W przypadku niewywiązania się przez Wykonawcę z obowiązków określonych w § 2 pkt 3.6. umowy Zamawiający obciąży Wykonawcę karą umowną stanowiącą różnicę pomiędzy ceną biletu podaną w rezerwacji a ceną sprzedaży biletu. Ponadto naliczona zostanie Wykonawcy kara w wysokości 10 % wartości brutto, określonej w § 3 ust. 2 pkt 2.1 niniejszej umowy.
10. W przypadku, gdy Wykonawca poda mniej propozycji podróży niż wynika to ze zobowiązań zawartych w § 2 ust. 3 pkt 3.2. umowy Zamawiający nałoży na Wykonawcę karę w wysokości 10 % wartości brutto, określonej w § 3 ust. 2 pkt 2.1 niniejszej umowy.
11. Za zwłokę w przedłożeniu dokumentów, o których mowa w § 2 ust 7 w stosunku do terminów tam wskazanych, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 100,00 zł za każdy dzień zwłoki.
12. W przypadku niespełnienia przez Wykonawcę wymagań, o których mowa w § 2 ust. 3 pkt 3.11, Wykonawca zapłaci karę umowną w wysokości 20 % wartości brutto, określonej w § 3 ust. 2 pkt 2.1 niniejszej umowy.
13. Zamawiający ma prawo dokonać potrąceń należnych kar umownych z wynagrodzeniem Wykonawcy, wynikającym z danej faktury.
14. Strony mogą dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego wysokość kar umownych.

## § 7

### Podwykonawcy

1. Wykonawca może powierzyć wykonanie części zamówienia będącej przedmiotem niniejszej umowy Podwykonawcom.
2. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za prace, które wykonuje przy pomocy Podwykonawców.
3. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za jakość i terminowość prac, które wykonuje przy pomocy Podwykonawców.
4. Wykonawca na dzień zawarcia umowy, zgodnie z treścią oświadczenia złożonego w trakcie postępowania o udzielenie zamówienia publicznego, zamierza powierzyć niżej wskazanym wykonawcom następujący zakres zamówienia:
  - a) .....
  - b) .....

## § 8

### Odstąpienie od umowy

Zamawiający zastrzega sobie prawo do odstąpienia od umowy w przypadku zaistnienia okoliczności przewidzianych w art. 145 ustawy Prawo zamówień publicznych.

## § 9

### Zmiana postanowień umowy

1. Zmiana postanowień zawartej umowy może nastąpić wyłącznie za zgodą obu stron wyrażoną w formie pisemnego aneksu pod rygorem nieważności.
2. Zakazana jest zmiana postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na

*Handwritten signature*



podstawie której dokonano wyboru Wykonawcy, z zastrzeżeniem § 10.

## § 10

1. Strony przewidują zmiany wysokości wynagrodzenia należnego Wykonawcy, w przypadku zmiany:
  - 1) stawki podatku VAT;
  - 2) wysokości minimalnego wynagrodzenia za pracę albo wysokości minimalnej stawki godzinowej, ustalonych na podstawie przepisów ustawy z dnia 10 października 2002r. O minimalnym wynagrodzeniu za pracę;
  - 3) zasad podlegania ubezpieczeniom społecznym lub ubezpieczeniu zdrowotnemu lub wysokości stawki składki na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne - jeżeli zmiany te będą miały wpływ na koszty wykonania zamówienia przez Wykonawcę;
2. Zmiany umowy przewidziane w ust. 1 dopuszczalne są na następujących warunkach:

ad 1) kwota podatku VAT oraz wynagrodzenie brutto ulegną zmianie odpowiednio do przepisów prawa wprowadzających zmianę stawki podatku VAT, wyłącznie w zakresie części umowy realizowanej po wejściu w życie przepisów zmieniających stawkę podatku. Zmiana nastąpi na pisemny wniosek wykonawcy, który zawierać będzie propozycje zmian umowy wraz z wyliczeniem kwoty o jaką ma ulec zmianie dotychczasowe wynagrodzenie.

Ad 2) i Ad 3) zmiana wynagrodzenia nastąpi w zakresie wprowadzonych zmian w przepisach powszechnie obowiązujących i dotyczyć będzie wyłącznie wynagrodzenia za część zamówienia wykonywaną po wejściu w życie nowych przepisów wprowadzających zmianę wysokości minimalnego wynagrodzenia za pracę lub wysokość minimalnej stawki godzinowej lub zmianę zasad podlegania ubezpieczeniom społecznym lub zdrowotnemu lub w zakresie wysokości stawki składki ubezpieczeniowej. Zmiana wynagrodzenia nastąpi o kwotę odpowiadającą wzrostowi kosztów wykonawcy, na pisemny wniosek wykonawcy, zawierający szczegółowe wyliczenie wzrostu kosztów wywołanych zwiększeniem minimalnego wynagrodzenia bądź minimalnej stawki wynagrodzenia pracowników wykonawcy. Zmiana wynagrodzenia będzie wynikać wyłącznie ze zmiany wynagrodzenia pracowników, biorących udział w realizacji przedmiotowego zamówienia. Wykonawca do pisemnego wniosku dołączy zestawienia wynagrodzeń dotychczasowych i wynikających ze zmiany przepisów, wraz z określeniem czynności pracownika przy realizacji przedmiotu zamówienia. Wykonawca przedstawi również dowody na potwierdzenie danych wynikających z przedstawionego zestawienia.
3. Poza przypadkami opisanymi w ust. 1 i 2 dopuszczalne są również zmiany postanowień umowy, wprowadzone na podstawie art. 144 ust. 1 pkt 2, pkt 3, pkt 4 lit b) i c), pkt 5 i 6 oraz ust. 1a-1e.
4. Wszelkie zmiany umowy dla swej ważności wymagają formy pisemnej w postaci aneksu.

## §11

### Postanowienia końcowe

ZP-P-I.271.1.43.2017

Zał. Nr 1-wzór umowy

Strona 7 z 8

*Handwritten signature*

Connecting cities  
Building successes



Erasmus+  
This project is funded by the European Union.

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową będą miały zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego, ustawy Prawo zamówień publicznych i inne obowiązujące w tym zakresie przepisy prawa.
2. Ewentualne spory wynikłe w toku realizacji niniejszej umowy rozstrzygane będą przez właściwy sąd powszechny w Lublinie.
3. Umowę spisano w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, w tym jeden egzemplarz dla Wykonawcy i trzy dla Zamawiającego.

**ZAMAWIAJĄCY**

**WYKONAWCA**

**KONTRASYGNATA SKARBNIKA MIASTA LUBLIN**

radca prawny  
Sylvia Koszubiak  
(Lb-1124)

ZP-P-I.271.1.43.2017

Zał. Nr 1-wzór umowy

Strona 8 z 8

MIEJSKI KONSERWATOR ZABYTKÓW

*Hubert Mącik*  
Hubert Mącik

Connecting cities  
Building successes



Erasmus+

This project is funded by the European Union.